

Liste der Anhörungsadressaten

Liste des destinataires de l'audition

Elenco dei destinatari

1. Kantone / Cantons / Cantoni

Kantonale Arbeitsinspektionen Inspections cantonales du travail Ispettorati cantonali del lavoro	
--	--

2. Gesamtschweizerische Dachverbände der Wirtschaft und andere Berufsorganisationen / associations faïtières de l'économie qui œuvrent au niveau national et autres associations professionnelles / associazioni mantello nazionali dell'economia e altre associazioni professionali

economiesuisse Verband der Schweizer Unternehmen Fédération des entreprises suisses Federazione delle imprese svizzere Swiss business federation	Postfach 8032 Zürich
Schweizerischer Gewerbeverband (SGV) Union suisse des arts et métiers (USAM) Unione svizzera delle arti e mestieri (USAM)	Postfach 3001 Bern
Schweizerischer Arbeitgeberverband Union patronale suisse Unione svizzera degli imprenditori	Postfach 8032 Zürich
Schweiz. Gewerkschaftsbund (SGB) Union syndicale suisse (USS) Unione sindacale svizzera (USS)	Postfach 3000 Bern 23
Kaufmännischer Verband Schweiz (KV Schweiz) Société suisse des employés de commerce (SEC Suisse) Società svizzera degli impiegati di commercio (SIC Svizzera)	Postfach 1853 8027 Zürich
Travail.Suisse	Postfach 5775 3001 Bern

FMH Verbindung der Schweizer Ärztinnen und Ärzte Fédération des médecins suisses Federazione dei medici svizzeri	3000 Bern 15
Verband Schweizerischer Assistenz- und Oberärztinnen und -ärzte (VSAO) Association Suisse des médecins-assistant(e)s et chef(fe)s de clinique (ASMAC) Associazione Svizzera dei medici assistenti e capiclinica (ASMAC)	Postfach 229 3000 Bern 6
Schweizerische Vereinigung der Spitaldirektoren (SVS) Fédération suisse des directeurs d'hôpitaux (FSDH) Federazione svizzera dei direttori d'ospedale (FSDO)	7000 Chur
Schweizer Berufsverband der Pflegefachfrauen und Pflegefachmänner (SBK) Association suisse des infirmières et infirmiers (ASI) Associazione svizzera infermiere e infermieri	Postfach 8124 3001 Bern
Schweizer Berufs- und Fachverband der Geriatrie-, Rehabilitations- und Langzeitpflege (SBGRL) Association professionnelle suisse des soins en gériatrie, réadaptation et aux malades chroniques (ASGRMC) Associazione professionale svizzera della geriatria, riabilitazione e lungodegenza (ASGRL)	6003 Luzern
Schweizerischer Hebammenverband (SHV) Fédération suisse des sages-femmes (FSSF) Federazione svizzera delle levatrici (FSL)	Postfach 3000 Bern 23
CURAVIVA Verband Heime und Institutionen Schweiz Association des homes et institutions sociales suisses Associazione degli istituti sociali e di cura svizzeri	Postfach 8034 Zürich
H+ Die Spitäler der Schweiz Les Hôpitaux de Suisse Gli Ospedali Svizzeri	3013 Bern
Verband des Personals öffentlicher Dienste (VPOD) Syndicat des services publics (SSP) Sindacato dei Servizi Pubblici	Postfach 8036 Zürich

AvenirSocial

Professionelle Soziale Arbeit Schweiz

Professionnels travail social Suisse

Professionisti lavoro sociale Svizzera

Postfach 8163

3001 Bern